Jahr 2. Den 28. März 1916. № 13.

# Kreis-Blatt.

Amtliches Organ für den unter deutscher Verwaltung stehenden Teil des Kreises Czenstochau.

## I. Beschlagnahme von Nutzholz.

1. Es werden hiermit beschlagnahmt: Auf Lagern, ausserhalb der Forsten, Sägemühlen oder Flussläufen

a) unbearbeitete oder lediglich mit der Axt oder Säge bearbeitete Nutzhölzer von vorjährigem oder älterem Einschlage in Beständen von mehr als 300 Festmetern oder 9700 rheinländischen Cubikfuss an einer Stelle oder im Besitze eines Eigentümers an mehreren Stellen befindlich,

b) Nussbaumholz (europ. u. aussereuropäisch), überseeische Hölzer, Eschenhölzer, Zelluloseholz, Flossholz, Serrholzplatten — in jeder vorrätigen Menge.

2. Es ist verboten, über die beschlagnahmten Hölzer durch Kauf, Verkauf oder auf andere Weise zu verfügen, sie zu verarbeiten, zu verbrauchen oder die beschlagnahmten Hölzer von ihrem Lagerort nach einem anderen zu bewegen.

3. Zum Ankauf von beschlagnahmten Hölzern sind allein die Kriegsrohstoffstelle in Warschau, Reichsbankgebäude, oder deren Beauftragte berechtigt.

4. Anmeldungen haben **bis zum 1. April** 1916 in Warschau bei der Kriegsrohstoffstelle, im übrigen Gebiet des Generalgouvernements an die **Kreischefs** oder Polizeipräsidenten zu erfolgen. Massgebend für die Anmeldung sind die am 1. März vorhandenen Vorräte. Die Meldungen müssen enthalten:

1) Name, Wohnort, Strasse und Hausnummer des Meldepflichtigen,
2) Bezeichnung der Hölzer nach Art, Menge und Lagerort,
3) Angabe der Masse für Länge, Breite und Stärke.

Anmeldeformulare sind in Warschau bei der Kriegsrohstoffstelle, ausserhalb Warschau durch die **Kreischefs** erhältlich.

Erneut meldepflichtig sind alle Hölzer, die bereits gemeldet sind. Die bisher ausgegebenen Freigabescheine werden für **ungültig** erklärt,

# Gazeta Powiatowa.

Urzędowy organ dla tej części powiatu Częstochowskiego, która znajduje się pod zarządem Niemieckim.

## I. Sekwestracja drzewa użytkowego.

1. Niniejszem nakłada się sekwestr na znajdujące się na składach poza lasami, tartakami i korytami rzek

a) nieobrobione, lub tylko piłą albo siekierą obrobione drzewo użytkowe z przeszłorocznego albo dawniejszego porębu, którego zapas w pojedyńczym, lub w kilku należących do jednego właściciela, razem wziętych, składach, przenosi 300 metrów kub., lub 9700 stóp reńskich,

b) drzewo orzechowe europejskie i pozaeuropejskie, drzewo zamorskie, drzewo jesionowe, drzewo cellulozowe, drzewo flisówkowe, płyty rozporowe — bez względu na ilość.

2. Zakazane jest rozporządzanie zasekwestrowanem drzewem przez kupno, sprzedaż, lub w iny sposób, przerabiać je, użytkować, lub przenosić z jednego miejsca składowego na inne.

3. Do kupna zasekwestrowanego drzewa uprawniony jest tylko Wydział Surowców Wojennych we Warszawie, w gmachu Banku Państwa, lub pełnomocnicy tegóż

4. Deklaracje mają być składane do dnia 1. kwietnia 1916 w Warszawie w Wydziale Surowców Wojennych, w pozostałym zaś obszarze Generałgubernatorstwa u pp. **Naczelników powiatu**, lub prezydentów policyi. Podstawą do deklaracyi są zapasy posiadane w dniu 1 marca.

W deklaracyi muszą być wymienione:

1) Nazwisko, miejsce zamieszkania, ulica i numer domu deklarującego,
2) określenie gatunku, ilości i miejsca składowego drzewa.
3) wymiary długości, szerokości i grubości drzewa.

We formularze do deklaracji można się zaopatrywać we Warszawie we Wydziale Surowców Wojennych, w pozostałym zaś obszarze Generałgubernatorstwa u pp. **Naczelników powiatu**.

Wszystkie zapasy drzewa, które były już deklarowane, podlegają **ponownemu** obowiązkowi deklarowania. Wydane dotąd świadectwa zwol-

neue können bis 1. April 1916 bei der Kriegsrohstoffstelle beantragt werden.

5. Von der Anmeldepflicht und Beschlagnahme sind befreit:

Alle nachweislich von deutschen Verwaltungen in Privatbesitz übergegangenen Hölzer.

6. Begründete, schriftliche Anträge auf Freigabe beschlagnahmter Hölzer zum Zwecke der Veräusserung oder Verarbeitung sind mit der Anmeldung oder später in Warschau bei der Kriegsrohstoffstelle, ausserhalb Warschaus an die Kreischefs oder Polizeipräsidenten einzureichen.

7. Wer gegen diese Bestimmungen verstösst oder zum Verstoss auffordert oder anreizt, wer die Meldung nicht rechtzeitig oder unvollständig einreicht, wird mit Gefängnisstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bis zu 10 000 Mark, allein oder in Verbindung mit einander, bestraft. Ausserdem werden ihm die Waren ohne jede Entschädigung weggenommen.

**Warschau**, den 7. März 1915.

Der Generalgouverneur.

**von Beseler,**

General der Jnfanterie.

---

Vorstehende Verfügung bringe ich zur öffentlichen Kenntnis mit dem Bemerken, dass auch bereits gemeldete Holzbestände erneut bis zum 1. April d. Js. bei der hiesigen Beschlagnahmeabteilung zu deklarieren sind.

(III. 1031). **Czenstochau**, den 21. März 1916.

Deutsche Zivilverwaltung.

Der Kreischef.

**Bredt.**

---

## 2. Frachtbriefe.

Vom heutigen Tage ab ist auf jedem einzelnen Frachtbrief die Nummer des eingelösten Patents für das Jahr 1916 zu vermerken. Jeder Frachtbrief ist vom Spediteur bezw. Absender eigenhändig unterschrieben vorzulegen. Ferner ist zur Ausfuhrgenehmigungerteilung von Sendungen aller Art — ohne Ausnahme — ein Ausfuhrschein des Städischen bezw. Ländlichen Verpflegungskomitees erforderlich.

Jn Zukunft wird bei Frachtbriefen, welche vorgenannten Anordnungen nicht entsprechen, die Ausfuhrbewilligung verweigert werden.

(III. 1049). **Czenstochau**, den 21. März 1916.

---

nienia od sekwestru zostają uznane za nieważne; starania o nowe należy zwracać do Wydziału Surowców Wojennych, do dnia 1-go kwietnia 1916 roku.

5. Od obowiązku deklarowania i sekwestru jest wyłączone:

Drzewo które z ramienia Zarządu Niemieckiego przeszło na własność prywatną.

6. Uzasadnione piśmienne podania o zwolnienie drzewa od sekwestru, w celu handlu niem, albo przerabiania, należy składać, wraz z deklaracyą, lub później. we Wydziale Surowców Wojennych, poza Warszawą zaś u pp. Naczelników powiatu, lub Prezydentów policyi.

7. Kto przeciwko niniejszym przepisom wykracza, lub do wykroczenia namawia, albo pobudza, podlega karze więziennej do lat pięciu lub pieniężnej do 10 000 marek, albo obydwom tym karom razem.

Oprócz tego towar zostanie mu odebrany bez żadnego odszkodowania.

**Warszawa,** dnia 7. marca 1916.

Generałgubernator.

**von Beseler,**

Generał piechoty.

---

Powyższe rozporządzenie podaję do wiadomości publicznej i zaznaczam, że także te zapasy drzewa, które już były zameldowane, należy ponownie zadeklarować do dnia 1. kwietnia b. r. w tutejszym Oddziale sekwestracyjnym.

(III. 1031). **Częstochowa,** dnia 21. marca 1916.

Niemiecki Zarząd Cywilny.

Naczelnik Powiatu.

**Bredt.**

---

## 2. Listy frachtowe.

Od dnia dzisiejszego należy na każdym poszczególnym liście frachtowym zaznaczyć numer wykupionego na rok 1916 patentu. Każdy list frachtowy ma być przedłożony z własnoręcznym podpisem spedytora względnie wysyłającego. Dalej do udzielenia pozwolenia na wywóz przesyłek wszelkiego rodzaju — bez wyjątku — wymaga się poświadczenia na wywóz ze strony Miejskiego względnie Wiejskiego Komitetu Żywnościowego.

W przyszłości odmówi się pozwolenia na wywóz przy listach frachtowych, które wyżej wymienionym zarządzeniom nie odpowiadają.

(III. 1049). **Częstochowa**, dnia 21. marca 1916.

---

## 3. Verkauf von Osterwein.

Die Erzeugung des Osterschnapses nach dem jüdischen Ritus (Jajn Sorof Pesach) für Stadt und den Kreis Czenstochau habe ich der Weingrosshandlung **Sz. Gold**, hier, Mikolajewska 16, übertragen.

(III. 817). **Czenstochau**, den 21. März 1916.

## 3. Sprzedaż pejsachówki.

Wytwór wódki pejsacznej według obrządku żydowskiego (Jajn Sorof Pesach) dla miasta i powiatu Częstochowskiego powierzyłem hurtownemu handlarzowi win **Sz. Gold** w Częstochowie, ulica Mikołajewska (Strażacka) 16.

(III. 817). **Częstochowa**, dnia 21. marca 1916.

**Czenstochau, den 28. März 1916.**

Deutsche Zivilverwaltung.
Der Kreischef.
**Bredt.**

## Bekanntmachungen anderer Behörden.

## Obwieszczenia innych władz.

### Bekanntmachung.

Der Bevölkerung des Militärgouvernementsbezirks Czenstochau bringe ich in Erinnerung, dass nach den bereits früher ergangenen Bekanntmachungen, die **Beschädigung von Telegraphen- und Telephonleitungen mit dem Tode bestraft** wird, dass die Gemeinden, in deren Gebiet derartige Beschädigungen vorkommen, in hohe Geldstrafen genommen werden können, und dass sogar, wenn derartige Beschädigungen sich wiederholen sollten, angesehene Bürger als Geisel in Haft genommen werden sollen. Das Militär hat Anweisung, auf jeden, der sich in verdächtiger Absicht Telephon- und Telegraphenleitungen nähert, sofort zu schiessen.

**Czenstochau**, den 15. März 1916.

**Der Militärgouverneur.**
**von Schickfus,**
General der Jnfanterie.

### Obwieszczenie.

Ludności w obwodzie Częstochowskiego Gubernatorstwa Wojskowego przypomina się, że według obwieszczeń już dawniej wydanych, **uszkodzenie przewodów telegraficznych i telefonicznych będzie śmiercią ukarane,** że na gminy, w których obrębie takie uszkodzenia się zdarzą, nałożona być może wielka grzywna, i że nawet, gdyby takie uszkodzenia miały się powtórzyć, poważni obywatele mają być aresztowani jako zakładnicy. Wojsko ma rozkaz, strzelać natychmiast do każdego, kto ze zamiarem podejrzanym zbliży się do przewodów telefonicznych i telegraficznych.

**Częstochowa**, dnia 15. Marca 1916.

Gubernator Wojskowy.
**von Schickfus,**
Generał piechoty.

## 1600 Mark Belohnung für Banditenermittelung.

**1)** Am **13. März 1916** haben 2 gutgekleidete Banditen im Walde **zwischen Zagorze und Mokra** den Kaufmann Josef Niewiadomski überfallen und ihm unter Drohung mit Revolvern 150 Rubel geraubt. Sie schienen aus der Gegend von Krzepice, Opatow und Dankow zu sein. Der grössere ist etwa 1,66 bis 1,68 m. gross, hat dunkelblondes Haar, mittelgrossen Schnurrbart und rundes Gesicht. Er trug einen schwarzen runden Filzhut, langen schwarzen Rock und dunkle lange Hose. Der etwas kleinere Bandit misst 1,60 bis 1,62 m., hat dunkelblondes Haar und glattrasiertes rundes Gesicht. Er trug einen ähnlichen Hut, kurze dunkelgraue Joppe, dunkle Hose und lange Stiefel, und um den Hals einen wollenen blau und weiss gestreiften Schal. Der grössere Bandit steckte dem Überfallenen nach der Beraubung eine Sprengkapsel mit angezündeter Zündschnur in die Manteltasche.

**2)** Am Abend des **22. März 1916** zwischen 6 und 7 Uhr haben 4 Banditen mit Revolvern und einer Stockflinte einen Raub an dem Michael Hadran in **Biezen** Kr. Czenstochau versucht. Der grösste von ihnen war etwa 1,78 m. gross, hatte schwarzes Haar und mittelgrossen Schnurrbart, dunklen Anzug, hohe Stiefel und gelbliche Sportmütze. Seine Begleiter waren mittelgross und trugen kurze Joppen und einer von ihnen einen weichen schwarzen Filzhut. Sie sind in den Wald auf Cisie zu geflüchtet.

**3)** Am Abend des **23. März 1916** gegen 8 Uhr drangen etwa 10 Banditen in das Gehöft des Landwirts Adam Gawenda in **Piershno** ein und raubten unter Anwendung von Revolvern 500 Rubel in Papiergeld und eine Taschenuhr, 1 Paar Ledergemaschen, 1 Brotlaib von 10 Pfund, 28 Pfund Zucker, 1 Paar Lederhandschuhe, 1 Handkorb, 10 Pfund Käse, 1 Pfund Butter, 16 Eier und bis 10 Liter Milch. — Sie waren sämtlich junge Leute und trugen Schnurrbärte. Bekleidet waren sie mit kurzen grauen und schwarzen Jacken und langen Stiefeln. Einige von ihnen trugen dunkle Schildmützen in Tellerform mit grünem Vorstoss. Jhre Kleidung war städtischer Art.

Je 100 Mark Belohnung werden für die Ergreifung jedes der Räuber denen zugesagt, die zu ihrer Ermittelung dienende Spuren mitteilen, insbesondere die die benutzten Waffen nachweisen. Etwaige Angaben dieser Art sind an das Militärgouvernementsgericht zu richten oder dem nächsten Truppenteil zu machen.

**Czenstochau**, den 26. März 1916.

**Kais. Deutsches Militärgouvernement.**

## 1600 marek nagrody za wykrycie bandytów.

**1)** Dnia **13. marca 1916** r. dwóch dobrze ubranych bandytów napadło w lesie **między Zagórzem a Mokrą** na kupca Józefa Niewiadomskiego i, zagrażając mu rewolwerami, zrabowali mu 150 rubli. Zdaje się, że są oni z okolicy Krzepic, Opatowa i Dankowa. Wyższy z nich jest około 1,66 do 1,68 m. wysoki, ma włosy ciemno-blond, wąs średnio wielki i twarz okrągłą. Nosił on czarny okrągły kapelusz pilśniowy, długi czarny surdut i ciemne długie spodnie. Bandyta nieco mniejszy był 1,60 do 1,62 m. wysoki, ma włosy ciemno-blond i twarz okrągłą, gładko wygoloną. Nosił podobny kapelusz, krótką ciemno-szarą kurtkę, ciemne spodnie i długie buty, a wokoło szyi wełniany szal w niebieskie i białe paski. Wyższy bandyta, po dokonaniu rabunku, wetknął napadniętemu do kieszeni płaszcza kapiszon z lontem zapalonym.

**2)** Wieczorem dnia **22. marca 1916** r. między godziną 6 a 7 usiłowało 4 bandytów, uzbrojonych w rewolwery i w strzelbę ukrytą w lasce, dokonać rabunku na Michale Hadranie **w Bieżeniu** powiatu Częstochowskiego. Najwyższy z nich około 1,78 m wysoki, miał włosy czarne i wąs średnio wielki, ubiór ciemny, buty wysokie i zielonawą czapkę sportową. Towarzysze jego byli średnio wysocy i nosili krótkie kurtki, a jeden z nich miękki czarny kapelusz pilśniowy. Zbiegli do lasu w stronę Cisia.

**3)** Wieczorem dnia **23. marca 1916** r. około godziny 8 wdarło się około 10 bandytów do gospodarstwa rolnika Adama Gawędy **w Pierzchnie**, i używając rewolweru, zrabowali 500 rubli w papierkach i zegarek, 1 parę kamaszy skórzanych, 1 bochenek chleba o 10 funtach, 28 funtów cukru, 1 parę rękawic skórzanych, 1 koszyk ręczny, 10 funtów sera, 1 funt masła, 16 jaj i do 10 litrów mleka. — Wszyscy byli ludźmi młodymi i mieli wąsy. Ubrani byli w krótkie szare i czarne marynarki i długie buty. Niektórzy z nich mieli na sobie ciemne czapki z daszkiem we formie talerza z zieloną wypustką. Ubiór ich był rodzaju miejskiego.

Po 100 marek nagrody przyrzeka się za pojmanie każdego z tych bandytów tym, którzy doniosą wiadomości o śladach, służących do wykrycia tychże bandytów, a szczególnie, którzy udowodnią oręże użyte. Ewentualne doniesienia tego rodzaju należy skierować do Sądu Gubernatorstwa Wojskowego albo do najbliższego oddziału wojskowego.

**Częstochowa,** dnia 26. marca 1916.

**Ces. Niemieckie Gubernatorstwo Wojskowe.**

## Steckbrief wegen 5 Banditen.

**1)** Jn der Nacht vom 29. November 1915 drangen 3 Banditen in die Wohnung der Antonina Szymańska in Lipiny, Gemeinde Grabów, uud raubten unter vorgehaltenen Revolvern Geld und 40 Pfd. Speck.

Der erste etwa 20 Jahre alt, mittelgross, hat schwarze Haare und schwarze Augen, ebensolchen Schnurrbart, trägt einen schwarzen Winterrock, eine russiche Kappe und Wickelgamaschen.

Die anderen sind etwa 18 Jahre alt, mittelgross, blond, ohne Schnurrbart, haben längliche Gesichte, tragen schwarze Röcke und Sportkappen, einer hatte Filz- und der andere dagegen gewöhnliche Stiefel.

**2)** Am 19. Dezember 1915 in der Nacht gegen 1 Uhr erfolgte wiederum von 3 Banditen ein Überfall, und zwar auf dem Wege von Kozienice nach Radom auf Handelsleute. Diesen wurden unter vorgehaltenen Gewehren 1221 Kronen, 569 Rubel, 9 Mark, 2 Taschenuhren und 1 goldener Ring geraubt. Zwei Täter Stanislaw Zasada und Jan Rutka, sind verurteilt. — Ein dritter Täter — bisher flüchtig — ist mit einem gewissen **Staszek Tomczyk** aus Janików Gemeinde Brzeźnica, Kreis Kozienice, identisch. Er ist 40 Jahre alt, von mittelgrosser Statur, stark entwickelter Konstitution, hat dunkelblonden Schnurrbart und keinen Bart, sonst keine besonderen Kennzeichen, trägt gewöhnliche Stiefel und einen kurzen Rock.

**3)** Der Bandit **Stanislaus Zasada,** der wegen Raubes bereits verurteilt war, ist am 29. Februar 1916 aus dem Gefängnis in Kozienice entwichen. — Beschreibung: Zasada ist in Kieszek, Gemeinde Jedlnia geboren, 20 Jahre alt, röm. kath. Religion, ledig, Lehrer, von mittelhoher starker Statur, hat blonde Haare, graue Augen, rundes rötliches Gesicht, spricht polnisch und russisch.

Es wird ersucht, Angaben, die zur Ergreifung der obengenannten Banditen führen, an das Gericht des k. u. k. Kreiskommando in Kozienice oder an die nächste Militärbehörde zu richten.

**Czenstochau** den 15. März 1916.

**Militärgouvernementsgericht.**

## List gończy za 5. bandytami.

**1)** W nocy 29. listopada 1915 wdarło się 3. bandytów do mieszkania Antoniny Szymańskiej w Lipinach gminy Grabów, i zrabowali, trzymając rewolwery wyciągnięte, pieniądze i 40 funtów słoniny.

Pierwszy z nich liczy około 20 lat, średnio wysoki, ma czarne włosy i czarne oczy, takiż wąs, nosi czarne palto zimowe, rosyjską czapkę i kamasze chodakowe.

Dwaj inni liczą około 18 lat, średnio wysocy, blondyni, bez wąsa, mają twarze podłużne, noszą czarne palta i czapki sportowe; jeden miał pilśniowe, drugi natomiast zwyczajne buty.

**2)** Dnia 19. grudnia 1915 w nocy około godziny 1. dokonało znowu 3. bandytów napadu, i to na handlarzy na drodze z Kozienic do Radomia. Grożąc dobytymi karabinami, zrabowali handlarzom: 1221 koron, 569 rubli, 9 marek, 2 zegarki kieszonkowe i 1 złoty pierścień. Dwaj sprawcy, Stanisław Zasada i Jan Rutka, są skazani. — Trzeci sprawca — dotąd zbiegły — jest identyczny z niejakim **Staśkiem Tomczykiem** z Janikowa gminy Brzeźnica powiatu Kozienice. Liczy on lat 40, jest postaci średnio wysokiej, budowy ciała silnie rozwiniętej, ma wąs ciemno-blond, bez brody i zresztą bez znamion szczególnych, nosi zwyczajne buty i krótkie palto.

**3)** Bandyta **Stanisław Zasada,** który za rabunek już był skazany, zbiegł dnia 29. lutego 1916 r. z więzienia w Kozienicach. — Opis: Zasada urodził się w Kieszku gminy Jedlnia, liczy lat 20, wyznania rzymsko-katol., nieżonaty, nauczyciel, postaci średnio wysokiej i silnej, ma włosy blond, oczy szare, twarz okrągłą rumianą, mówi po polsku i po rosyjsku.

Uprasza się o doniesienie wiadomości, prowadzących do pojmania wyżej wymienionych bandytów, do Sądu c. i k. Komendy powiatowej w Kozienicach albo do najbliższej władzy wojskowej.

**Częstochowa**, dnia 15. marca 1916.

**Sąd Gubernatorstwa Wojskowego.**

## Bekanntmachung.

Am 15. d. Mts. wurde hinter dem Güterschuppen am Ufer der Warthe die in Sackleinwand verpackte Leiche eines etwa 4 Tage alten Mädchens gefunden.

Das Kind ist erdrosselt worden, in seine Mundhöhle gepresst fand sich ausserdem ein Stück aus einer jüdischen Zeitung.

## Obwieszczenie.

Dnia 15. b. m. znaleziono poza kolejową szopą towarową u brzegu Warty zwłoki liczącej około 4 dni dziewczynki, zapakowane w płótno z worka.

Dziecko zostało uduszone, w jego jamie ustnej znaleziono prócz tego jeszcze wciśnięty kawałek gazety żydowskiej.

Sachdienliche Mitteilungen über die Person des Täters sind an mich zu J. 478|16 zu richten.

**Czenstochau,** den 21. März 1916.

**Der Staatsanwalt**

beim Kaiserlich Deutschen Bezirksgericht.

# Steckbrief.

Der unten beschriebene russische Untertan und Wilderer Woidjet **Klama** aus Wydra Gemeinde Grabówka, Kreis Czenstochau, ist wegen Nichtablieferung von Waffen, Teilen von solchen und Munition — Verbrechen nach §§ 1, 7 der Verordnung des Oberbefehlshabers Ost vom 5. April 1915 — vielleicht unter Mitnahme einer Jagdflinte und eines russischen Karabiners zum Zwecke des Wilderns, flüchtig.

Es wird ersucht, ihn festzunehmen und in das Militärgefängnis in Czenstochau oder an die nächste Militärbehörde abzuliefern. (P. L. 94|16).

**Czenstochau,** den 19. März 1916.

Der Militärgouverneur.

**von Schickfus,**

General der Jnfanterie.

Beschreibung.

Augen: grau.
Grösse: 1,67 m.
Bart: dunkler kleiner Schnurrbart.
Haare: dunkel.
Sprache: polnisch;
Besondere Kennzeichen: lahmt etwas mit dem rechten Bein.

Kleidung: schwarzer Joppenanzug, Paletot, weicher schwarzer Hut, lange Stiefeln.

# Fahndung.

Eine Frau (mittelgross, ziemlich korpulent) mit einem Mädchen von etwa 10 Jahren, (hellblond, hageres Gesicht, blaue Ohrgehänge) hat in Sosnowice einen dem deutschen 20-Markschein ähnlichen Reklamezettel als echten 20-Markschein ausgegeben. Es ist anzunehmen, dass sie auch anderwärts ähnliche Schwindeleien verübt hat.

Jch ersuche um Fahndung und sachdienliche Mitteilungen zu II. J. 131|16.

**Bendzin,** den 15. März 1916.

**Der Kaiserliche Staatsanwalt in Bendzin.**

**Hencinski.**

Wiadomości rzeczowe o osobie sprawcy należy skierować do mnie do aktów: J. 478|16.

**Częstochowa,** dnia 21. marca 1916.

**Prokurator**

przy Ces. Niem. Sądzie Obwodowym.

# List gończy.

Opisany niżej rosyjski poddany i kłusownik Woidjet **Klama** z Wydry gminy Grabówka powiatu Częstochowskiego ulotnił się z powodu nieoddania broni, części broni i amunicyi — zbrodnia według §§ 1, 7 rozporządzenia Naczelnego Wodza na wschodzie z dnia 5. kwietnia 1915 — i może zabrał ze sobą strzelbę do polowania i karabin rosyjski w celu kłusownictwa.

Upraszа się o pojmanie go i o odstawienie do więzienia wojskowego w Częstochowie albo do najbliższej władzy wojskowej. (P.L. 95|16.)

**Częstochowa,** dnia 19. marca 1916.

Gubernator Wojskowy.

**v. Schickfus,**

Generał piechoty.

Opis osoby.

Oczy: szare.
Wysokość: 1,67 m.
Zarost: ciemny mały wąs.
Włosy: ciemne.
Mowa: polska.
Znamiona szczególne: kuleje trochę na prawą nogę.

Odzież: czarny ubiór kurtkowy, palto, miękki czarny kapelusz, długie buty.

# Poszukiwanie.

Pewna niewiasta (średniej wysokości, dosyć otyła) z dziewczynką lat około 10 (jasno-blond, twarz chuda, niebieskie kolczyki) wydała w Sosnowcu kartkę reklamową podobną do niemieckiego 20-markowego banknotu jako prawdziwy banknot 20-markowy. Należy przypuszczać, że i gdzieindziej podobne popełniła oszustwa.

Upraszam o poszukiwanie jej i o wiadomości służące do tej sprawy do aktów: II. J. 131|16.

**Będzin,** dnia 15. marca 1916.

**Cesarski Prokurator w Będzinie.**

**Hencinski.**

## Fahndung.

Jn der Nacht vom 24. zum 25. Dezember 1915 ist in **Kaczka** (Kreis Rawa) ein Raubüberfall auf die Frau Anna Riemmann (Rüman) verübt worden.

Der Räuber ist durch das Fenster eines Nachbarraumes, nachdem er die Scheibe eingedrückt hatte, eingestiegen und hat die im Bette schlafende Frau Riemann mit einem harten Stab (Eisenstück) über den Kopf geschlagen.

Geld hat der Räuber nicht mitnehmen können, weil durch das Stöhnen der Ueberfallenen andere Hausbewohner geweckt wurden.

Als Täter kommt der

**Arbeiter Anton Jendriszewicz aus Tomaszow**

in Betracht. Jendriszewicz hält sich seit Begehung der obengeschilderten Tat verborgen.

Jch ersuche darum, nach ihm zu fahnden und falls er verhaftet werden kann, mir zu den Akten **J. 9|16** Nachricht zu geben.

**Rawa**, den 17. März 1916.

**Der Staatsanwalt**

beim Kaiserlich Deutschen Bezirksgericht.

Buchnau.

## Bekanntmachung betr. Entschädigung für beschlagnahmte Stoffe u. Waren.

Alle Jnhaber von Aufnahmebogen über beschlagnahmte Rohstoffe, halbfertige und sonstige Waren, welche durch die Zivilverwaltung oder Ortskommandos abtransportiert worden sind, werden hiermit aufgefordert, zwecks Prüfung und Regelung der Ansprüche die Aufnahmebogen in Urschrift bei dem Kommissar der Reichsentschädigungs-Kommission — Büro: Czenstochau (Celna) Parkstrasse 14 I — **spätestens bis zum 10. April d. Js.** in der Zeit zwischen 9 — 12 Uhr Vormittags gegen Empfangsnahme einer Quittung einzureichen.

Jnhaber von Aufnahmebogen, welche bis zu dem obengenannten Termin der Aufforderung nicht nachkommen, bleiben unberücksichtigt.

**Czenstochau,** den 15. März 1916.

**Der Kommissar**

der Reichsentschädigungs-Kommission.

## Poszukiwanie.

W nocy z 24. na 25. grudnia 1915 r. dokonano **w Kaczce** (powiat Rawski) napadu rabunkowego na panią Annę Riemann (Rüman).

Rabuś wlazł przez okno z pokoju sąsiedniego, wytłoczywszy szybę, i śpiącą w łóżku panią Riemann uderzył twardym drążkiem (kawałem żelaza) w głowę.

Rabuś nie zdołał zabrać pieniędzy, ponieważ jęki napadniętej zbudziły innych mieszkańców domu.

Jako sprawca wchodzi pod uwagę

**robotnik Antoni Jędryszewicz z Tomaszowa.**

Jędryszewicz ukrywa się od czasu popełnienia opisanego wyżej czynu.

Dlatego upraszam o poszukiwanie go i, jeśliby mógł być pojmany, o doniesienie mi do aktów **J. 9|16.**

**Rawa**, dnia 17. marca 1916.

**Prokurator**

przy Ces. Niem. Sądzie Obwodowym.

Buchnau.

## Obwieszczenie dotyczące odszkodowania za rzeczy zasekwestrowane.

Wszystkich tych, co posiadają formularze do spisywania zasekwestrowanych materyałów surowych, półwyrobów i innych towarów, które odtransportowano przez Zarząd Cywilny albo Komendy miejscowe, wzywa się niniejszem, ażeby formularze te w oryginale w celu zbadania i uregulowania żądań wręczyli za pokwitowaniem **najpóźniej do dnia 10. kwietnia b. r.** w godzinach od 9. do 12. przed południem Komisarzowi **Komisji odszkodowań Rzeszy niemieckiej,** który ma swe biuro w Częstochowie na ul. (Celnej) Parkowej 14 I.

Posiadacze formularzy do spisywania (Aufnahmebogen), którzy się do pomienionego wyżej terminu do tego wezwania nie zastosują, pozostaną nieuwzględnieni.

**Częstochowa,** dnia 15. marca 1916.

**Komisarz**

Komisji odszkodowań Rzeszy niemieckiej.

## Bekanntmachung.

Der Hypothekensekretär von Czenstochau gibt bekannt, dass am 22. Juli 1916 vormittags 10 Uhr in der hiesigen Hypothekenkanzlei, Schulstrasse Nr. 3, die Anlegung eines Grundbuches für folgende in Czenstochau an der Ciemnastrasse und Głembokastrasse gelegenen den **Mieczysław-Bolesław** und **Anna** Eheleuten **Hoffman** gehörenden Grundparzellen erfolgen wird, und zwar: a) Grundparzelle von 3 Morgen 122 Prent (Ruten), erworben von den Wojciech und Anastazja Eheleuten Badora, grenzend an die Grundstücke Hoffman; — b) Grundparzelle von 7 Morgen 48 Prent, grenzend an das Grundstück Klama, erworben vom Józef Szwakopf. — Jm obigen Termin und Ort haben sich die interessierten Personen zu melden.

**Czenstochau**, den 20. März 1916

Der Hypothekensekretär

Adam Plebanek.

## Bekanntmachung.

Der Hypothekensekretär von Czenstochau gibt bekannt, dass nach dem Tode folgender Personen die Nachlassverfahren eröffnet worden sind, und zwar: 1) **Aleksander Januszewski**, als Miteigentümer des Grundstückes Czenstochau Hypotheken-Nr. 877; — 2) **Szarlota** vel **Szprynca Bergman**, als Eigentümerin des Grundstückes Czenstochau Hypotheken- Nr. 261, und als Gläubigerin einer mit der Hypotheke des Grundstückes Czenstochau Hypotheken- Nr. 1103 versicherten Summe von 700 Rubel nebst Zinsen; — 3) **Anastazja Sokulska,** als Eigentümerin des Grundstückes Czenstochau Hypotheken- Nr. 1644. — Termin zwecks Schliessung derselben Nachlassverfahren ist auf den 16. September **1916** vormittags 10 Uhr in der hiesigen Hypothekenkanzlei, Schulstrasse Nr. 3, anberaumt worden, woselbst sich an demselben Tage die interessierten Personen zu melden haben.—

**Czenstochau**, den 20. März 1916.

Der Hypothekensekretär.

Adam Plebanek.

## Ogłoszenie.

Sekretarz Wydziału Hipotecznego w Częstochowie ogłasza, że w dniu 22. lipca 1916 r. o godzinie 10. rano w tymże Wydziale hipotecznym, Szkolna Nr. 3, nastąpi założenie księgi hipotecznej dla następujących gruntów, położonych w Częstochowie przy ulicy Ciemnej i drodze Głębokiej, należących do **Mieczysława-Bolesława** i **Anny** małżonków **Hoffman**, a mianowicie: a) działki mórg 3 prętów 122, nabytej od Wojciecha i Anastazyi małżonków Badora, graniczącej z gruntami Hoffmanów, i b) działki mórg 7 prętów 48 przy gruntach Klamy, nabytej od Józefa Szwakopfa. — W powyższym terminie i miejscu osoby zainteresowane stawić się winny.

**Częstochowa**, dnia 20. marca 1916.

Sekretarz hypoteczny.

Adam Plebanek.

## Ogłoszenie.

Sekretarz Wydziału Hipotecznego w Częstochowie ogłasza, że po śmierci następujących osób zostały otwarte postępowania spadkowe, a mianowicie: 1) Po **Aleksandrze Januszewskim,** jako współwłaścicielu nieruchomości w Częstochowie Nr. hipoteki 877; — 2) Po **Szarlocie** vel **Szpryncy Bergman,** jako właścicielce nieruchomości w Częstochowie Nr. hipoteki 261, i jako wierzycielce sumy 700 rubli z procentami zabezpieczonej na hipotece nieruchomości w Częstochowie Nr. hip. 1103; — 3) Po **Anastazyi Sokulskiej,** jako właścicielce nieruchomości w Częstochowie Nr. hipoteki 1644. — Termin zamknięcia tych postępowań spadkowych został wyznaczony na dzień 16-go września 1916 r. na godzinę 10. rano w tymże wydziale hipotecznym, Szkolna № 3, gdzie osoby zainteresowane winny się stawić.

**Częstochowa**, dnia 20. marca 1916.

Sekretarz hypoteczny.

Adam Plebanek.

Druk F. D. Wilkoszewskiego w Częstochowie.